

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producentach i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Splintentreiber nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass der Splint fest eingespannt ist. Tragen Sie Schutzhandschuhe und eine Schutzbrille, um sich vor wegspringenden Teilen und Splittern zu schützen.
- EN** Risk of injury: Use only drift punches for the intended applications and make sure that the cotter pin is firmly clamped. Wear protective gloves and goggles to protect yourself from flying parts and splinters.
- FR** Risque de blessure : utilisez les chasse-goupilles uniquement pour les applications prévues et veillez à ce que la goupille soit bien serrée. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger des projections de pièces et d'éclats.
- ES** Peligro de lesiones: Utilice los destornilladores de chaveta únicamente para las aplicaciones previstas y asegúrese de que la chaveta esté bien sujeta. Utilice guantes de protección y gafas de seguridad para protegerse de las piezas que salgan despedidas y de las astillas.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare i cacciaviti a coppiglia solo per le applicazioni previste e assicurarsi che la coppiglia sia fissata saldamente. Indossare guanti protettivi e occhiali di sicurezza per proteggersi da parti volanti e schegge.
- CZ** Nebezpečí poranění: Používejte sekáče pouze pro určené aplikace a zajistěte pevné upnutí závlačky. Používejte ochranné rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před odletujícími částmi a třískami.
- DA** Fare for kvæstelser: Brug kun spændejern til de tiltænkte formål, og sørg for, at spændejernet sidder godt fast. Brug beskyttelseshandsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod flyvende dele og splinter.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä taltauskoneistoja vain aiottuihin käyttötarkoituksiin ja varmista, että taltta on tukevasti kiinni. Käytä suoja- ja suojalaseja suojaautuaksesi lentäviltä osilta ja sirpaleilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite rascjepke samo za predviđene primjene i osigurajte da je rascjepnik čvrsto stegnut. Nosite zaštitne rukavice i sigurnosne naočale kako biste se zaštitili od letećih dijelova i iverja.
- HU** Sérülésveszély: Kizárólag a rendeltetésszerű felhasználáshoz használjon vésőszeghajtót, és győződjön meg arról, hogy a vésőszeg szilárdan be van szorítva. Viseljen védőkesztyűt és védőszemüveget, hogy megvédje magát a repülő alkatrészekről és szálkaktól.
- NL** Risico op letsel: Gebruik splitpennen alleen voor de bedoelde toepassingen en zorg ervoor dat de splitpen stevig vastzit. Draag beschermende handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen rondvliegende onderdelen en splinters.
- PL** Ryzyko obrażeń: Zawleczek należy używać wyłącznie do przewidzianych zastosowań i upewnić się, że zawlecзка jest dobrze zamocowana. Należy nosić rękawice ochronne i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed latającymi częściami i odpryskami.
- RO** Riscul de rănire: Utilizați ciocanele numai pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că ciocana este bine fixată. Purtați mănuși de protecție și ochelari de protecție pentru a vă proteja de piesele și așchiile care zboară.
- SV** Risk för personskador: Använd endast spärrstiften för avsedda användningsområden och se till att spärrstiftet sitter fast ordentligt. Använd skyddshandskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot kringflygande delar och splinter.
- PT** Perigo de ferimentos: Utilizar as chaves de cavilhas apenas para as aplicações previstas e garantir que a cavilha está bem fixa. Usar luvas e óculos de proteção para se proteger de peças que voam e estilhaços.
- SR** Opasnost od povreda: Upotrebljavajte šlepнике samo za predviđene primene i уверите се да је клин чврсто стегнут. Носите заштитне рукавице и заштитне наочаре да бисте се заштитили од летећих делова и крхотина.